

# PROTOKÓŁ KONTROLI

Prawidłowość wykorzystania podręczników i książek pomocniczych do kształcenia uczniów w zakresie niezbędnym do podtrzymania poczucia tożsamości narodowej, etnicznej i językowej

## Informacja o kontrolowanej szkole/placówce:

Nazwa szkoły/placówki	SZKOŁA PODSTAWOWA NR 27 W GLIWICACH
Adres	ul. Rubinowa 16a 44-121 Gliwice
Imię i nazwisko dyrektora szkoły/placówki	ANNA URBAŃSKA

## Informacja o kontroli

Organ sprawujący nadzór pedagogiczny	
Nazwa:	Śląski Kurator Oświaty
Adres:	ul. Powstańców 41 a 40-024 Katowice

Kontrolujący		
Imię i nazwisko	Data wydania upoważnienia do przeprowadzenia kontroli	Numer upoważnienia do przeprowadzenia kontroli
Maciej Osuch	2024-06-14	DK-GL.5532.1.114.2024

Terminy	
Termin rozpoczęcia kontroli:	2024-06-21
Termin zakończenia kontroli:	2024-06-21
Dni, w których odbywały się czynności kontroli w szkole/placówce:	1

Opis ustalonego stanu faktycznego, w tym ujawnionych nieprawidłowości, wnioski i zalecenia wynikające z przeprowadzonych czynności kontroli:

### 1. Kontrolowana jednostka systemu oświaty:

<p><input type="radio"/> Przedszkole</p> <p><input checked="" type="radio"/> Szkoła podstawowa</p> <p><input type="radio"/> Liceum ogólnokształcące</p> <p><input type="radio"/> Technikum</p> <p><input type="radio"/> Branżowa szkoła I stopnia</p>	
---	--

**2. W przedszkolu/szkole jest prowadzona nauka języka mniejszości narodowej, etnicznej lub języka regionalnego:**

<input checked="" type="checkbox"/> niemieckiego	<input type="checkbox"/> ukraińskiego
<input type="checkbox"/> czeskiego	<input type="checkbox"/> rosyjskiego
<input type="checkbox"/> ormiańskiego	<input type="checkbox"/> romskiego
<input type="checkbox"/> tatarskiego	<input type="checkbox"/> litewskiego
<input type="checkbox"/> białoruskiego	<input type="checkbox"/> słowackiego
<input type="checkbox"/> hebrajskiego lub jidisz	<input type="checkbox"/> karaïmskiego
<input type="checkbox"/> łemkowskiego	<input type="checkbox"/> kaszubskiego

**3. Nauczyciel realizuje program nauczania z zastosowaniem podręcznika (USO art. 22aa ust.1)**

Tak  
 Nie

**4. Zespół nauczycieli przedstawił propozycje podręczników dyrektorowi szkoły (USO art. 22ab ust.1)**

Tak  
 Nie

**5. Podręczniki wybrane przez nauczycieli znajdują się w wykazie podręczników dopuszczonych do użytku szkolnego przez ministra właściwego do spraw oświaty i wychowania (USO: art.22ap):**

Tak  
 Nie

**I etap edukacyjny:**

**Język niemiecki:**

<input checked="" type="checkbox"/>	język niemiecki: Niko 1. Podręcznik do języka niemieckiego dla niemieckiej mniejszości narodowej, Brigitte Beier, Stefanie Erdmann, Iris Herbst, Ulrike Kähler, Susanne Rips, Ute Schimmler
<input checked="" type="checkbox"/>	język niemiecki: Niko 2. Podręcznik do języka niemieckiego dla niemieckiej mniejszości narodowej, Carmen Elisabeth Daub, Isabelle Dittrich, Anne Lindner, Anne Rommel, Sandra Schmid-Ostermayer, Britta Seepe-Smit, Martina Weißenburg
<input checked="" type="checkbox"/>	język niemiecki: Niko 3. Podręcznik do języka niemieckiego dla niemieckiej mniejszości narodowej, Carmen Elisabeth Daub, Anne Rommel, Sandra Schmid-Ostermayer, Britta Seepe-Smit, Sabrina Stäwen

**6. W zestawie podręczników obowiązującym w roku szkolnym 2023/2024 dokonano zmian w stosunku do zestawu podręczników dla analogicznych oddziałów poszczególnych klas obowiązującego w roku szkolnym 2022/2023 (USO: art. 22ab ust. 5 pkt.1):**

Tak  
 Nie

7. Dyrektor szkoły podał do publicznej wiadomości zestaw podręczników lub materiałów edukacyjnych oraz materiałów ćwiczeniowych obowiązujących w szkole w roku szkolnym 2023/2024 (USO: art. 22ab ust.6):

Tak

Nie

8. Nauczyciel realizuje program nauczania z zastosowaniem materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych, w tym książek pomocniczych (USO art. 22aa ust. 1):

Tak

Nie

8a) Książki pomocnicze wykorzystywane w realizacji programu nauczania są dofinansowane z budżetu państwa przez ministra właściwego do spraw oświaty i wychowania (UFO art. 68):

Tak

Nie

Proszę wymienić jakie inne materiały są wykorzystywane i skąd zostały pozyskane (np. zintegrowana platforma edukacyjna, inne platformy, portale).

„Hallo Anna neu”- zakupione ze środków rodziców

9. Podręczniki, materiały edukacyjne i materiały ćwiczeniowe przeznaczone dla uczniów objętych kształceniem w zakresie niezbędnym do podtrzymania poczucia tożsamości narodowej, etnicznej, językowej są gromadzone w bibliotece szkolnej (USO art. 22aj ust.1):

Tak

Nie

9.1. Zgromadzone w bibliotece szkolnej podręczniki i książki pomocnicze są przekazywane uczniom:

Tak

Nie

10. Nauczyciele preferują wykorzystanie podręczników i książek pomocniczych w realizacji procesu nauczania/wychowania przedszkolnego dofinansowanych z budżetu państwa:

Tak

Nie

Proszę wymienić, z jakich podręczników i książek pomocniczych korzysta nauczyciel - podać tytuły i autorów.

„Hallo Anna neu1”, „Hallo Anna neu 2”, Hallo Anna neu 3

11. Dostępne podręczniki lub książki pomocnicze są wystarczające do realizacji programu nauczania:

Tak

Nie



**Spostrzeżenia wizytatora:**

Kontrolujący wpisuje w tym miejscu inne ważne informacje w kontrolowanym obszarze, zaobserwowane podczas przeprowadzania kontroli (np. świadczące o nieprawidłowościach w funkcjonowaniu przedszkola/szkoły), niebędące przedmiotem kontroli.

Nie wydano zaleceń

Zgodnie z § 18 ust. 1 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 25 sierpnia 2017 r. w sprawie nadzoru pedagogicznego (Dz.U. z 2024 r. poz. 15) dyrektor szkoły lub placówki, w terminie 7 dni roboczych od dnia otrzymania protokołu kontroli, może zgłosić do organu sprawującego nadzór pedagogiczny pisemne umotywowane zastrzeżenia do ustaleń zawartych w protokole kontroli.

Jednocześnie informuję, iż zgodnie z art. 55 ust. 6 ustawy z dnia 14 grudnia 2016 r. - Prawo oświatowe (Dz.U. z 2024 r. poz. 737) dyrektor szkoły lub placówki, w terminie 30 dni od dnia otrzymania zaleceń, a w przypadku wniesienia zastrzeżeń - w terminie 30 dni od dnia otrzymania pisemnego zawiadomienia o nieuwzględnieniu zastrzeżeń, jest obowiązany powiadomić:

- organ sprawujący nadzór pedagogiczny o sposobie realizacji zaleceń;
- organ prowadzący szkołę lub placówkę o otrzymanych zaleceniach oraz o sposobie ich realizacji.

DYREKTOR  
Zespołu Szkolno-Przedszkolnego nr 13  
w Gliwicach

*Colibrio*  
21.06.24  
mgr Anna Urbańska

Miejscowość, data i podpis dyrektora  
kontrolowanej jednostki

Starszy Wizytator

*[Signature]*  
mgr inż. Maciej Osuch  
Gliwice 21.06.24

Miejscowość, data i podpis kontrolującego

Poświadczam odbiór protokołu kontroli

DYREKTOR  
Zespołu Szkolno-Przedszkolnego nr 13  
w Gliwicach

*Colibrio*  
21.06.24  
mgr Anna Urbańska

Data i podpis dyrektora szkoły/placówki

**Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 13**  
44-121 Gliwice, ul. Rubinowa 16a  
NIP: 6312681125, REGON: 380678377  
tel. 32 270 88 04

*[Signature]*

# PROTOKÓŁ KONTROLI

Prawidłowość wykorzystania podręczników i książek pomocniczych do kształcenia uczniów w zakresie niezbędnym do podtrzymania poczucia tożsamości narodowej, etnicznej i językowej

## Informacja o kontrolowanej szkole/placówce:

Nazwa szkoły/placówki	PRZEDSZKOLE MIEJSKIE NR 27 W GLIWICACH
Adres	ul. Koralowa 3 44-121 Gliwice
Imię i nazwisko dyrektora szkoły/placówki	ANNA URBAŃSKA

## Informacja o kontroli

Organ sprawujący nadzór pedagogiczny	
Nazwa:	Śląski Kurator Oświaty
Adres:	ul. Powstańców 41 a 40-024 Katowice

Kontrolujący		
Imię i nazwisko	Data wydania upoważnienia do przeprowadzenia kontroli	Numer upoważnienia do przeprowadzenia kontroli
Maciej Osuch	2024-06-14	DK-GL.5532.1.115.2024

Terminy	
Termin rozpoczęcia kontroli:	2024-06-21
Termin zakończenia kontroli:	2024-06-21
Dni, w których odbywały się czynności kontroli w szkole/placówce:	1

Opis ustalonego stanu faktycznego, w tym ujawnionych nieprawidłowości, wnioski i zalecenia wynikające z przeprowadzonych czynności kontroli:

### 1. Kontrolowana jednostka systemu oświaty:

<p><input checked="" type="radio"/> Przedszkole</p> <p><input type="radio"/> Szkoła podstawowa</p> <p><input type="radio"/> Liceum ogólnokształcące</p> <p><input type="radio"/> Technikum</p> <p><input type="radio"/> Branżowa szkoła I stopnia</p>	
---	--

**2. W przedszkolu/szkole jest prowadzona nauka języka mniejszości narodowej, etnicznej lub języka regionalnego:**

<input checked="" type="checkbox"/> niemieckiego	<input type="checkbox"/> ukraińskiego
<input type="checkbox"/> czeskiego	<input type="checkbox"/> rosyjskiego
<input type="checkbox"/> ormiańskiego	<input type="checkbox"/> romskiego
<input type="checkbox"/> tatarskiego	<input type="checkbox"/> litewskiego
<input type="checkbox"/> białoruskiego	<input type="checkbox"/> słowackiego
<input type="checkbox"/> hebrajskiego lub jidisz	<input type="checkbox"/> karaïmskiego
<input type="checkbox"/> lemkowskiego	<input type="checkbox"/> kaszubskiego

**3. Książki pomocnicze wykorzystywane do realizacji programu wychowania przedszkolnego są dofinansowane z budżetu państwa przez ministra właściwego do spraw oświaty i wychowania (UFO art. 68):**

Tak  
 Nie

**Proszę wymienić jakie inne materiały są wykorzystywane i skąd zostały pozyskane (np. platformy, portale).**

materiały przygotowane przez nauczyciela: materiały pochodzące z Twinkl, Lernraum, oraz Instytut Goethego (pakiet Hans Hase)

**4. Nauczyciele preferują wykorzystanie podręczników i książek pomocniczych w realizacji procesu nauczania/wychowania przedszkolnego dofinansowanych z budżetu państwa:**

Tak  
 Nie

**Proszę wymienić, z jakich podręczników i książek pomocniczych korzysta nauczyciel - podać tytuły i autorów.**

materiały przygotowane przez nauczyciela: materiały pochodzące z Instytutu Goethego (pakiet Hans Hase)

**Spostrzeżenia wizytatora:**

Kontrolujący wpisuje w tym miejscu inne ważne informacje w kontrolowanym obszarze, zaobserwowane podczas przeprowadzania kontroli (np. świadczące o nieprawidłowościach w funkcjonowaniu przedszkola/szkoły), niebędące przedmiotem kontroli.

Nie wydano zaleceń

Zgodnie z § 18 ust. 1 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 25 sierpnia 2017 r. w sprawie nadzoru pedagogicznego (Dz.U. z 2024 r. poz. 15) dyrektor szkoły lub placówki, w terminie 7 dni roboczych od dnia otrzymania protokołu kontroli, może zgłosić do organu sprawującego nadzór pedagogiczny pisemne umotywowane zastrzeżenia do ustaleń zawartych w protokole kontroli.

Jednocześnie informuję, iż zgodnie z art. 55 ust. 6 ustawy z dnia 14 grudnia 2016 r. - Prawo oświatowe (Dz.U. z 2024 r. poz. 737) dyrektor szkoły lub placówki, w terminie 30 dni od dnia otrzymania zaleceń, a w przypadku wniesienia zastrzeżeń - w terminie 30 dni od dnia otrzymania pisemnego zawiadomienia o nieuwzględnieniu zastrzeżeń, jest obowiązany powiadomić:

- organ sprawujący nadzór pedagogiczny o sposobie realizacji zaleceń;
- organ prowadzący szkołę lub placówkę o otrzymanych zaleceniach oraz o sposobie ich realizacji.

DYREKTOR  
Zespołu Szkolno-Przedszkolnego nr 13  
w Gliwicach

*Coloko*  
21.06.24

*[Signature]*  
mgr Anna Urbańska

Miejscowość, data i podpis dyrektora  
kontrolowanej jednostki

Starszy Wizytator

*[Signature]*  
mgr inż. Mariusz Osuch

Miejscowość, data i podpis kontrolującego

Poświadczam odbiór protokołu kontroli

DYREKTOR  
Zespołu Szkolno-Przedszkolnego nr 13  
w Gliwicach

*Coloko*

21.06.24

*[Signature]*  
mgr Anna Urbańska

Data i podpis dyrektora szkoły/placówki

**Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 13**  
44-121 Gliwice, ul. Rubinowa 16a  
NIP: 6312681125, REGON: 380678377  
tel. 32 270 88 04

4

tel. 22 270 82 04  
WPK: 632344132, REGON: 380678377  
44-131 Gliwice, ul. Rudzinska 16a  
Kaspiński Szkolno-Przedsiębiorczy nr 1

5